

DÁTUM (DATE)	DEŇ TÝŽDŇA (DAY OF THE WEEK)	HODINA (TIME)	liturgický kalendár (liturgical calendar)	AKTIVITA, PODUJATIE, TIP, STRETNUTIE, POZVÁNKA (ACTIVITY, EVENT, TIP, MEETING, INVITATION)	MIESTO (PLACE)	PRE KOHO (for WHOM)
-----------------	---------------------------------	------------------	--	---	-------------------	------------------------

DECEMBER (DECEMBER)

1.	štvrtok (Thursday)		féria				
2.	piatok (Friday)	6.30 - 6.50 pm	votívna sv. omša k Božskému Srdcu Ježišovmu	spovedanie	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St. Joseph na 14 Melior Street, London SE1 3QP	pre všetkých (for all)	The Confession
2.	piatok (Friday)	7.00 - 7.30 pm	votívna sv. omša k Božskému Srdcu Ježišovmu	sv. omša spoločne s anglickou farnosťou v angličtine	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St. Joseph na 14 Melior Street, London SE1 3QP	pre všetkých (for all)	The Mass
2.	piatok (Friday)	7.30 - 8.15 pm	votívna sv. omša k Božskému Srdcu Ježišovmu	Adorácia na prvý piatok v mesiaci a požehnanie so sviatosťou Oltárnou	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St. Joseph na 14 Melior Street, London SE1 3QP	pre všetkých (for all)	The Adoration and Confession
3.	sobota (Saturday)		sv. Františka Xaverského, kňaza - spomienka				
4.	nedeľa (Sunday)	10.30 - 12.00 pm	2. adventná nedeľa "A"	Zasadnutie Farskej rady	office SCM	členovia Farskej rady (Members of Parish Committee)	The meeting of Parish Committee
4.	nedeľa (Sunday)	12.30 - 12.50 pm; 2.45 - 3.30 pm; 7.00 - 7.20 pm	2. adventná nedeľa "A"	spovedanie	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St. Joseph na 14 Melior Street, London SE1 3QP	pre všetkých (for all)	The Confession
4.	nedeľa (Sunday)	1.00 - 2.00 pm 7.30 - 8.30 pm	2. adventná nedeľa "A"	sv. omše	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St. Joseph na 14 Melior Street, London SE1 3QP	pre všetkých (for all)	The Mass
4.	nedeľa (Sunday)	1.00 - 2.00 pm	2. adventná nedeľa "A"	úmysel sv. omše za všetkých podporovateľov SCM	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St. Joseph na 14 Melior Street, London SE1 3QP	xxxxxxxxxxxxxxxx	intention for supporters and donors of SCM
4.	nedeľa (Sunday)	2.00 - 2.30 pm	2. adventná nedeľa "A"	MIKULÁŠ ??????	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St. Joseph na 14 Melior Street, London SE1 3QP	pre prihlásené deti (for registered children)	St Nicholas
5.	pondelok (Monday)		féria				
6.	utorok (Tuesday)		sv. Mikuláša - ľub. Spomienka				
7.	streda (Wednesday)	6.30 - 7.15 pm	sv. Ambróza, biskupa a učiteľa Cirkvi - spomienka	spovedanie	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St. Joseph na 14 Melior Street, London SE1 3QP	pre všetkých (for all)	The Confession
7.	streda (Wednesday)	7.30 - 8.15 pm	sv. Ambróza, biskupa a učiteľa Cirkvi - spomienka	sv. omša	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St. Joseph na 14 Melior Street, London SE1 3QP	pre všetkých (for all)	The Mass
8.	štvrtok (Thursday)		Nepoškvrnené Počatie Panny Márie	féria			
9.	piatok (Friday)	6.30 - 6.50 pm	féria	spovedanie	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St. Joseph na 14 Melior Street, London SE1 3QP	pre všetkých (for all)	The Confession
9.	piatok (Friday)	7.00 - 7.30 pm	féria	sv. omša spoločne s anglickou farnosťou v angličtine	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St. Joseph na 14 Melior Street, London SE1 3QP	pre všetkých (for all)	The Mass
10.	sobota (Saturday)		féria				
11.	nedeľa (Sunday)	12.30 - 12.50 pm; 2.45 - 3.30 pm; 7.00 - 7.20 pm	Nepoškvrnené Počatie Panny Márie	spovedanie	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St. Joseph na 14 Melior Street, London SE1 3QP	pre všetkých (for all)	The Confession
11.	nedeľa (Sunday)	1.00 - 2.00 pm 7.30 - 8.30 pm	Nepoškvrnené Počatie Panny Márie	sv. omša	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St. Joseph na 14 Melior Street, London SE1 3QP	pre všetkých (for all)	The Mass

11.	nedeľa (Sunday)	2.00 - 4.00 pm	Nepoškvrnené Počatie Panny Márie	adventný bazár	Church Hall of SCM Our Lady of La Salette and St. Joseph na 14 Melior Street, London SE1 3QP	pre všetkých (for all)	The Bazaar
12.	pondelok (Monday)		féria				
13.	utorok (Tuesday)		sv. Lucie, panny a mučenice - spomienka				
14.	streda (Wednesday)	6.30 - 7.15 pm	sv. Ján z Križa, kňaz a učiteľ Cirkvi - spomienka	spovedanie	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St. Joseph na 14 Melior Street, London SE1 3QP	pre všetkých (for all)	The Confession
14.	streda (Wednesday)	7.00 - 8.30 pm	sv. Ján z Križa, kňaz a učiteľ Cirkvi - spomienka	sv. omša	kostol (church) Holy Cross, Fulham, 22 Cortayne Road, London, SW6 3QA	pre duchovného správcu	for Slovakian Chaplain
15.	štvrtok (Thursday)		féria				
16.	piatok (Friday)	6.30 - 6.50 pm	féria	spovedanie	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St. Joseph na 14 Melior Street, London SE1 3QP	pre všetkých (for all)	The Confession
16.	piatok (Friday)	7.00 - 7.30 pm	féria	sv. omša spoločne s anglickou farnosťou v angličtine	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St. Joseph na 14 Melior Street, London SE1 3QP	pre všetkých (for all)	The Mass
16.	piatok (Friday)	7.30 - 9.00 pm	féria	upratovanie kostola	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St. Joseph na 14 Melior Street, London SE1 3QP	pre všetkých (for all)	cleaning and tidying up in the church
17.	sobota (Saturday)	10.00 - 12.00 pm	féria	spovedanie pred vianočnými sviatkami	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St. Joseph na 14 Melior Street, London SE1 3QP	pre všetkých (for all)	The Confession
18.	nedeľa (Sunday)	12.30 - 12.50 pm; 2.45 - 3.30 pm; 7.00 - 7.20 pm	4. adventná nedeľa "A"	spovedanie	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St. Joseph na 14 Melior Street, London SE1 3QP	pre všetkých (for all)	The Confession
18.	nedeľa (Sunday)	1.00 - 2.00 pm 7.30 - 8.30 pm	4. adventná nedeľa "A"	sv. omša	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St. Joseph na 14 Melior Street, London SE1 3QP	pre všetkých (for all)	The Mass
19.	pondelok (Monday)		féria				
20.	utorok (Tuesday)		féria				
21.	streda (Wednesday)	6.30 - 7.15 pm	féria	Tichá adorácia pred vyloženou sviatosťou Oltárnou a požehnanie so sviatosťou Oltárnou + spovedanie	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St. Joseph na 14 Melior Street, London SE1 3QP	pre všetkých (for all)	The Adoration and Confession
21.	streda (Wednesday)	7.30 - 8.15 pm	féria	sv. omša	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St. Joseph na 14 Melior Street, London SE1 3QP	pre všetkých (for all)	The Mass
21.	streda (Wednesday)	8.30 - 9.30 pm	féria	Chvály	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St. Joseph na 14 Melior Street, London SE1 3QP	pre všetkých (for all)	The Pray
22.	štvrtok (Thursday)		féria				
23.	piatok (Friday)	6.30 - 6.50 pm	féria	spovedanie	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St. Joseph na 14 Melior Street, London SE1 3QP	pre všetkých (for all)	The Confession
23.	piatok (Friday)	7.00 - 7.30 pm	féria	sv. omša spoločne s anglickou farnosťou v angličtine	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St. Joseph na 14 Melior Street, London SE1 3QP	pre všetkých (for all)	The Mass
24.	sobota (Saturday)	8.00 - 9.30 pm	vigília slávnosti BOŽIEHO NARODENIA	sv. omša v noci	kancelária (office) SCM Our Lady of La Salette and St. Joseph na 14 Melior Street, London SE1 3QP		the Maass in night
25.	nedeľa (Sunday)	1.00 - 2.00 pm	BOŽIE NARODENIE - 1.sviatok vianočný	sv. omša	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St. Joseph na 14 Melior Street, London SE1 3QP	pre všetkých (for all)	The Mass
25.	nedeľa (Sunday)	2.00 - 3.00 pm	BOŽIE NARODENIE - 1.sviatok vianočný	vianočný koncert speváckeho zboru	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St. Joseph na 14 Melior Street, London SE1 3QP	pre všetkých (for all)	The Concert

26.	pondelok (Monday)		Sv. Štefana - 2.sviatok vianočný	Bank Holiday			
27.	utorok (Tuesday)		sv. Jána, apoštola a evanjelistu - sviatok				
28.	streda (Wednesday)		svätých betlehenských neviniatok - sviatok				
28.	streda (Wednesday)		féria				
29.	štvrtok (Thursday)		féria				
30.	piatok (Friday)	7.30 - 9.00 pm	sv. Rodiny Ježiša, Márie a Jozefa - sviatok	spovedanie	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St. Joseph na 14 Melior Street, London SE1 3QP	pre všetkých (for all)	The Confession
30.	piatok (Friday)	7.30 - 8.30 pm	sv. Rodiny Ježiša, Márie a Jozefa - sviatok	sv. omša	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St. Joseph na 14 Melior Street, London SE1 3QP	pre všetkých (for all)	The Mass
31.	sobota (Saturday)		féria				
25.	nedeľa (Sunday)	2.00 - 3.00 pm	BOŽIE NARODENIE - 1.sviatok vianočný	vianočný koncert speváckeho zboru	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St. Joseph na 14 Melior Street, London SE1 3QP	pre všetkých (for all)	The Concert